**A red text with a logo

Description automatically generatedنطاق العمل (التجريبي)**

**تحليل المساواة بين الجنسين والشمول الاجتماعي (GESI) من خلال برنامج DREAMS.**

|  |  |
| --- | --- |
| **البرنامج/ العنوان** | **تقديم مشاريع وأنظمة سوق مرنة للاجئين والمجتمعات المضيفة (DREAMS)** |
| **موقع (مواقع) البرنامج** | **زانادو؛ البلد بأكمله؛ بلد غير ساحلي تبلغ مساحته حوالي 25,000 كيلومتر مربع وتحده 5 بلدان أخرى** |
| **المدة** | **ينبغي أن يبدأ العمل في وقت ما بين شهري يناير ومارس 2024 أي بعد مرور شهر إلى شهرين من مرحلة بدء البرنامج. ويجب تقديم التقرير النهائي في موعد أقصاه 31 مارس 2024** |

1. **مقدمـــــــة:**

Mercy Corps هي مؤسسة عالمية رائدة مدفوعة بالإيمان بإمكانية وجود عالم أفضل. في الكوارث، في المصاعب، في أكثر من 40 بلد حول العالم. تعمل Mercy Corps في زانادو منذ عام 2004، حيث تعمل في المناطق الريفية وشبه الحضرية والحضرية في خمس ولايات إقليمية. تضم زانادو ثاني أكبر عدد من اللاجئين في المنطقة. ولمواجهة التحديات التي تواجه اللاجئين والمجتمعات المضيفة الضعيفة، تطلق Mercy Corps برنامجًا مبتكرًا جديدًا يجمع بين نهجين مثبتين - الخروج من الفقر وتطوير نظام السوق - ووضع هذين النهجين بطريقة جديدة من شأنه أن يكفل قدرة الأسر الأكثر فقرًا على تحسين دخلها ورفاهيتها بشكل كبير ومستدام. سيتم إطلاق البرنامج - تقديم مشاريع وأنظمة سوق مرنة للاجئين والمجتمعات المضيفة (DREAMS) - في زانادو وسيستهدف اللاجئين الضعفاء والمجتمعات المضيفة من خلال إعطاء الأولوية للنساء وغيرهن من أفراد المجتمع المهمشين لبناء الأمن والكرامة التي تأتي من توفير احتياجات عائلة الفرد.  سيوفر نموذج الخروج رأس المال والمهارات اللازمة لدعم اللاجئين والمجتمعات المضيفة الضعيفة أثناء إنشاء أعمالهم، وسيساعد نهج تطوير أنظمة السوق في بناء مسارات الوصول إلى الأسواق لضمان نجاح واستدامة تلك الأعمال.

ولضمان أن تعكس نُهُج وأنشطة أنظمة السوق احتياجات اللاجئين والمجتمعات المضيفة الأكثر ضعفًا، فمن الأهمية بمكان أن يلقي البرنامج نظرة عميقة على المعايير الاجتماعية والثقافية والجنسانية الحالية من خلال عدسات نظام السوق التي تقيد مشاركة النساء وأفراد المجتمع المهمشين بنشاط في فرص كسب العيش. بالإضافة إلى ذلك، ثمة أيضًا حاجة إلى دراسة الفرص الحالية التي يمكن استخدامها من أجل تمكين لنساء والفئات المهمشة الأخرى من الناحية الاقتصادية. وبالتالي، سيجري برنامج DREAMS تحليلاً للمساواة بين الجنسين والشمول الاجتماعي (GESI).

1. **الغرض من الدراسة:**

يتمثل الهدف الأساسي من الدراسة في فهم المعايير الاجتماعية والثقافية والجنسانية التقييدية الحالية، وتحديد الاحتياجات والمخاطر والتحديات وفرص السوق الحالية أمام النساء والرجال والشباب وغيرهم من الفئات المهمشة، للاسترشاد بها في أنشطة المشروع ونهجه. إننا نعترف بأنه قد تكون هناك تحليلات سابقة تتعلق بالنوع الاجتماعي أو GESI من عدسات نظام السوق وفي قطاعات أخرى أيضًا؛ وبالتالي، فإن تحليل GESI هذا سيبني المعرفة من المعلومات الحالية لمساعدة Mercy Corps على تطوير مناهج تكامل GESI مصممة خصيصًا لمشروع DREAMS.

فيما يلي الأهداف المحددة للتحليل:

* استكشاف كيف أن العلاقات القائمة بين الجنسين، والمعايير الجنسانية، والتمييز الاجتماعي تحد من مشاركة النساء والشباب وغيرهم من المجتمعات الضعيفة في مختلف فرص السوق أو سبل العيش في المناطق المستهدفة (في مجتمعات اللاجئين والمجتمعات المضيفة على حد سواء) من خلال النظر في نقاط التهميش الأخرى المتداخلة مثل العمر، وحالة النزوح، والانتماء العرقي، والإعاقة، وما إلى ذلك.
* دراسة الكيفية التي يمكن أن تؤثر بها القوانين والسياسات القائمة المتعلقة بنوع الجنس، والأدوار والمسؤوليات، والوصول إلى الموارد والأصول والسيطرة عليها، والمعتقدات والأعراف الثقافية، والسلطة وصنع القرار، على تحقيق هدف المشروع عمومًا.
* تحديد الفرص الاقتصادية الحالية والمحتملة أمام النساء وغيرهم من اللاجئين الأكثر ضعفًا وأفراد المجتمع المضيف.
* تحديد مختلف الفرص والعوائق أمام النساء وغيرهم من أفراد المجتمع المهمشين من اللاجئين والمجتمعات المضيفة في السوق الحالية وفرص كسب العيش.
* عقد ورشة عمل هادفة للتحقق من صحة النتائج واقتراح استراتيجيات التكامل المحتملة لــ GESI وأفكار/أنشطة/خطة عمل للتدخل لمعالجة المعايير والعوائق الجنسانية المحددة حتى تتمكن النساء وأفراد المجتمع الضعفاء من الاستفادة من مشروع DREAMS بشكل مستدام.
* اقتراح مؤشرات نوعية وكمية ممكنة متعلقة بـ GESI لقياس التغيير حول المساواة بين الجنسين والشمول الاجتماعي بما يتماشى مع هدف المشروع والأنشطة المقترحة.
* تحديد الجهات الفاعلة الحالية (المنظمات الحكومية والمنظمات غير الحكومية والجهات الفاعلة الخاصة والشبكات وما إلى ذلك) مع مهامها ومسؤولياتها التي يمكن لمشروع Mercy Corps DREAMS المشاركة فيها والشراكة معها لتعزيز المساواة بين الجنسين والشمول الاجتماعي في مجالات المشروع.

لا تنسخ هذه الأهداف وتلصقها في العرض الفني الخاص بك. ما عليك سوى الرجوع إلى SOW هذا إذا كنت ترغب في الإشارة إلى الأهداف (على سبيل المثال، لتحقيق الأهداف أ، ب، ج، ز، ح في SOW، نقترح ....)

1. **المنهجية**

***3.1 تصميم التحليل***

* في إطار هذه المهمة، تتوقع Mercy Corps من مقدم الخدمة تقديم معلومات نوعية (يتم جمعها من خلال البيانات الأولية والثانوية) ومعلومات كمية (يتم جمعها من خلال دراسة استقصائية) والتي سيتم استخدامها لتكييف الأنشطة الحالية، مما يضمن أن المشروع مستجيب/تحويلي لـ GESI. سيتم إجراء البيانات الأولية من خلال المقابلات مع مصادر المعلومات الرئيسية (KIIs)، ومناقشات المجموعات المركزة (FGDs)، والدراسات الاستقصائية للأسر المعيشية. من المتوقع أن يقدم مقدم الخدمة عددًا مقترحًا من KIIs وFGDs والدراسات الاستقصائية بناءً على الجهات الفاعلة المقترحة التي سيتم تغطيتها في هذا التحليل.
* سيستخدم مقدم الخدمة إطار التحليل الجنساني لمؤسسة Mercy Corps ويتوسع فيه من خلال مراجعة نُهُج الوكالة/الجهات المانحة الأخرى ذات الصلة بهذه المهمة والمصممة خصيصًا لتحقيق الهدف النهائي للمشروع.
* ينبغي تطوير أدوات جمع البيانات في إطار مجالات الاستفسار المختلفة لمختلف المجموعات المستهدفة التي تشمل أفراد المجتمع (اللاجئين والمجتمعات المضيفة) والرجال والنساء المتزوجات وغير المتزوجات والشباب والأشخاص ذوي الإعاقة والجهات الحكومية والجهات الفاعلة في المنظمات غير الحكومية والجهات الفاعلة الخاصة وأعضاء فريق مؤسسة Mercy Corps وما إلى ذلك

***3.2 التحليل والنتائج***

* كجزء من عملية جمع البيانات، هناك حاجة للتشاور مع مجال المشروع المستهدف من الرجال والنساء (المتزوجين وغير المتزوجين)، والشباب، والأشخاص ذوي الإعاقة، والجهات الفاعلة ذات الصلة من الحكومة، والمنظمات غير الحكومية، والجهات الفاعلة الخاصة، ووكالات الأمم المتحدة من اللاجئين والمجتمعات المضيفة على أساس مجالات التحقيق المختلفة.
* وينبغي تحليل نتائج التحليل استنادًا إلى مختلف المجالات المواضيعية ذات الصلة بهدف المشروع وإطار التحليل المعتمد. أثناء التحليل، من المتوقع أن يشير مقدم الخدمة إلى التحليل الجنساني أو تحليل GESI الحالي والسابق بالإضافة إلى التقييمات الأخرى ذات الصلة بما فيها تحليل السوق الخاص بمؤسسة Mercy Corps والوكالات الأخرى لإثراء هذا التحليل. كما يُتوقع أن يستخدم مقدم الخدمة برنامج تحليل البيانات النوعية (مثل MAXQDA) لتحليل البيانات النوعية.

***3.3 ورشة العمل الهادفة ومشاورات الفريق***

* سيتعاون مقدم الخدمة مع فريق Mercy Corps GESI لتنظيم ورشة عمل (ورش عمل) هادفة مع فريق DREAMS والجهات الفاعلة ذات الصلة لمشاركة النتائج الأولية والتحقق من صحة النتائج؛ وتلقي الملاحظات لتحديد مجالات التدخل ذات الأولوية.
* استضافة المشاورات بعد عقد ورشة عمل التحقق من الصحة مع فريق DREAMS لمناقشة النتائج والأولويات وإجراءات GESI بالإضافة إلى المؤشرات النوعية والكمية.

***3.2 إنهاء التقرير***

* استنادًا إلى نتائج التحليل والتحقق من صحتها من خلال ورشة العمل الهادفة، من المتوقع أن يقوم مقدم الخدمة بتضمين الأنشطة/الإجراءات الخاصة بتحليل GESI واستراتيجيات تكامل GESI في التقرير.
* لرصد وتقييم الأنشطة وقياس التغييرات حول المساواة بين الجنسين والشمول الاجتماعي استنادًا إلى أهداف المشروع، سيقدم مقدم الخدمة أيضًا توصيات بشأن المؤشرات النوعية والكمية المحتملة.
* خلال جميع خطوات التحليل ووضع اللمسات النهائية، يجب أن يعقد مقدم الخدمة اجتماعات تشاورية منتظمة مع فريق Mercy Corps لضمان الفهم المشترك للمهمة والنواتج النهائية.

**الاعتبارات الاخلاقية:** من المتوقع أن يتبع مقدم الخدمة جميع الاعتبارات الأخلاقية بما في ذلك مبدأ عدم الإضرار.

1. **النواتج المتوقعة**

من المتوقع أن يسلم الاستشاري النواتج التالية:

* تقرير أولي يتضمن منهجية الدراسة وأدوات المقابلة (باللغة الإنجليزية واللغة المحلية) وخطة عمل منقحة.
* مسودة تقرير تتضمن نتائج تحتوي على نظرة عامة على السياسات والقواعد واللوائح الحالية والوضع الوطني والإقليمي الراهن من منظور النوع الاجتماعي والشمول الاجتماعي في سياقات اللاجئين والمجتمعات المضيفة على حد سواء، مما يبرز أوجه التداخل المختلفة؛ وتحليل المعايير والحواجز الجنسانية والاجتماعية الرئيسية، والأدوار والمسؤوليات، والسلطة وصنع القرار في المجالات المستهدفة من اللاجئين والمجتمعات المضيفة للاستفادة من الفرص الاقتصادية المستدامة والمشاركة فيها؛ وتحليل مفصل للاحتياجات المحددة والمخاطر وعدم المساواة والفرص والقيود التي تواجه النساء والرجال والفتيان والفتيات وغيرهم من أفراد المجتمع المهمشين، لا سيما بناءً على المناطق المقترحة بما يتماشى مع هدف المشروع الذي يتضمن ديناميكيات السوق؛ وتخطيط وتحديد الجهات الفاعلة المعيارية والمؤثرات المجتمعية فيما يتعلق بالمساواة بين الجنسين والشمول الاجتماعي؛ وتوصيات. وينبغي أن يتضمن هذا الناتج أيضًا ملاحظات وتسجيلات لـ KIIs وFGDs والدراسات الاستقصائية (على أن تكون البيانات الأولية باللغة الإنجليزية واللغة المحلية). سيتم إجراء المقابلات على موقع Deepl.com للترجمة الإنجليزية.
* تقرير ورشة عمل هادفة يعكس التحقق من صحة نتائج مسودة التقرير.
* تقرير نهائي مشفوع بنتائج مصادق عليها، وتوصيات محددة، وخطط عمل GESI بناءً على هدف المشروع والأنشطة المقترحة بما يتماشى مع النتائج والقائمة المحتملة للمؤشرات النوعية والكمية لقياس التغييرات حول المعايير الجنسانية ونتائج GESI. سيتضمن هذا الناتج أيضًا ملخص مكون من صفحتين.

1. **ما ستقدمه Mercy Corps**

* ستقدم Mercy Corps الدعم اللازم للقيام بالمهمة وتنفيذها وتنفيذ هدف SoW هذا. وتشمل هذه المسؤوليات ما يلي:
  + تقديم مستندات البرنامج ذات الصلة، والإرشادات والأدوات ذات الصلة بتحليل GESI وغيها من المستندات ذات الصلة.
  + توجيه الفريق إلى أي برنامج ومعلومات مؤسسية مفيدة وذات صلة.
  + توفير خدمة الدعم في عملية تصميم الدراسة، وتطوير الأدوات، وجمع البيانات، وتحليل البيانات، والانتهاء من التقرير.
  + ترتيب خطة جمع البيانات وتخصيص الدعم الميداني للاتصال في الوقت المناسب مع الفريق المعني بالتدابير اللوجستية والأمنية.
  + المراقبة المنتظمة وتقديم الملاحظات والتأكد من فعالية الدراسة؛
  + وستوفر Mercy Corps جميع الهواتف والأجهزة اللوحية والبرامج المطلوبة (تمتلك Mercy Corps اشتراكات في SPSS وStata وMaxQDA وCommcare وAtlas.ti وOna والتي يمكن للشركة استخدامها جميعًا طوال مدة هذه الدراسة)
  + ستوفر Mercy Corps جميع المركبات اللازمة لجمع البيانات الأولية مع تزويدها الوقود والسائق (والراتب والبدل اليومي للسائق). بإمكان كل مركبة أن تحمل 4 أشخاص (بالإضافة إلى السائق) بشكل مريح. وهي مركبات من نوع 4X4. لا تحتاج الشركة سوى إلى الإشارة في عرضها إلى عدد المركبات المطلوبة وعدد الأيام.
  + بإمكان Mercy Corps أن تساعد الشركة في إجراء الحجوزات في الفنادق لجامعي البيانات وسيحتاجون فقط إلى معرفة عدد جامعي البيانات والمشرفين الذين ستوظفهم شركتك.
  + لدى Mercy Corps مكتب به غرفة اجتماعات كبيرة بما يكفي لتدريب ما يصل إلى 30 من جامعي البيانات وسيكون ذلك متاحًا للشركة.
  + ستدفع Mercy Corps تكاليف جميع أعمال الترجمة.

1. **جودة البيانات وأمن وحماية العناصر البشرية.**

ينبغي ألا يتم المساس بجودة البيانات، وينبغي بذل أقصى قدر من العناية لتجنب الأخطاء أو على الأقل تقليلها في جميع مراحل جمع البيانات. كيف يجب أيضًا وصف حماية معلومات التعريف الشخصية (PII) وسلامة المشاركين ورفاههم (حماية العنصر البشري) في العرض الفني.

1. **توصيل النتائج/الأفكار.**

يجب تقديم تقرير نهائي، ويجب على الشركة تنظيم وتسهيل عرض (عن بعد) للنتائج إلى فريق DREAMS وموظفي Mercy Corps الآخرين والشركاء حسبما تراه Mercy Corps مناسبًا.

1. **تشكيل الفريق.**

يجب على الشركة اقتراح فريق فعال من حيث التكلفة لهذا التقييم. ينبغي وصف دور أعضاء الفريق في القسم الثاني (العرض الفني) ولكن يجب إدراج كل عضو في الفريق حسب المنصب/الوظيفة في القسم الثالث ("عرض LOE"). يرجى العلم أن تشكيل الفريق المقترح **لا يحتاج إلى مطابقة أو تضمين الدورين الموضحين في قسم تقديمات السير الذاتية** – الملفان الموضحان في القسم 9 مخصصان فقط لتقديمات السيرة الذاتية.

**ستقوم الشركة بتقديم التقرير إلى:** مدير برنامج DREAMS و**سيعمل بشكل وثيق مع:** منسق مشروع DREAMS، والشمول الاجتماعي في Mercy Corps (GESI والحماية)، وفرق PAQ وMEL.

**9. تقديمات السير الذاتية**

يرجى تقديم سيرة ذاتية واحدة لأحد الموظفين الحاليين للدورين المذكورين أدناه (سيرتان شخصيتان كحد أقصى). **يرجى استخدام نموذج السيرة الذاتية المقدم**. ينبغي للشركات تقديم الموظفين الذين يشعرون أنهم مؤهلون بشكل أفضل لهذا المشروع. **لا يلزم أن تتطابق تقديمات السير الذاتية مع الأدوار أو الموظفين الموضحين في قسم "عرض LOE".** يرجى تقديم السير الذاتية التالية:

1. رئيس مشروع/اختصاصي رفيع المستوى
2. باحث/محلل متوسط المستوى

1. **مستوى الجهود المبذولة لاعتبارات الميزنة.**

نظرًا لأن زانادو بلد وهمي، اختر واحدًا - وواحدًا فقط - من البلدان المرجعية المدرجة أدناه كأساس لعرض LOE الخاص بك لنطاق العمل التجريبي هذا؛ القسمان "د" و"ه". لا يمكنك اختيار البلد الذي يقع فيه المقر الرئيسي لشركتك. اختيار بلد ما لا يعني أن لديك عملاً أو تستطيع القيام به في ذلك البلد.

|  |
| --- |
| البلدان المرجعية (اختر واحدًا فقط) |
| 1. غواتيمالا |
| 1. كولومبيا |
| 1. بوركينا فاسو |
| 1. السنغال |
| 1. أوغندا |
| 1. إثيوبيا |
| 1. العراق |
| 1. أفغانستان |
| 1. نيبال |
| 1. إندونيسيا |

1. **الإطار الزمني**

يجب على الشركة اقتراح جدول زمني عالي المستوى لاستكمال هذه الدراسة وتقديم التقرير النهائي في موعد غايته 31 مارس 2024 أو قبله. يجب أن يكون الجدول الزمني المقترح متسقًا مع الموارد المخصصة ضمن الأقسام الفنية وأقسام LOE من العروض.

1. **هيكل التقرير النهائي**

* صفحة العنوان؛ المقدمة
* الملخص التنفيذي
* المقدمة/فهم السياق (الجغرافيا والاقتصاد والبيئة والتلوث والمناخ والديموغرافيا والأمن وطبيعة وحالة النظم القانونية والسياسية والاقتصادية)
* نطاق تحليل GESI
* الغرض
* الأسئلة - تغطي المجالات والعوائق والفرص
* المنهجية والعملية
* تصميم الدراسة (المشاركين في الدراسة، أدوات وأساليب جمع البيانات، الإطار الزمني، الفريق)
* النتائج - تغطي المجالات والعوائق والفرص
* التوصيات